

**Animal feeding stuffs - Determination of
nitrogen content and calculation of crude
protein content - Part 2: Block
digestion/steam distillation method**

Animal feeding stuffs - Determination of nitrogen
content and calculation of crude protein content -
Part 2: Block digestion/steam distillation method

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

<p>Käesolev Eesti standard EVS-EN ISO 5983-2:2005 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 5983-2:2005 ingliskeelset teksti.</p> <p>Käesolev dokument on jõustatud 29.09.2005 ja selle kohta on avaldatud teade Eesti standardiorganisatsiooni ametlikus väljaandes.</p> <p>Standard on kättesaadav Eesti standardiorganisatsioonist.</p>	<p>This Estonian standard EVS-EN ISO 5983-2:2005 consists of the English text of the European standard EN ISO 5983-2:2005.</p> <p>This document is endorsed on 29.09.2005 with the notification being published in the official publication of the Estonian national standardisation organisation.</p> <p>The standard is available from Estonian standardisation organisation.</p>
--	---

<p>Käsitlusala: This part of ISO 5983 specifies a method for the determination of nitrogen content of animal feeding stuffs according to the Kjeldahl method, and a method for the calculation of the crude protein content.</p>	<p>Scope: This part of ISO 5983 specifies a method for the determination of nitrogen content of animal feeding stuffs according to the Kjeldahl method, and a method for the calculation of the crude protein content.</p>
---	---

ICS 65.120

Võtmesõnad:

English Version

**Animal feeding stuffs - Determination of nitrogen content and
calculation of crude protein content - Part 2: Block
digestion/steam distillation method (ISO 5983-2:2005)**

Aliments des animaux - Détermination de la teneur en
azote et calcul de la teneur en protéines brutes - Partie 2:
Méthode de digestion en bloc et distillation à la vapeur (ISO
5983-2:2005)

Futtermittel - Bestimmung des Stickstoffgehaltes und
Berechnung des Rohproteingehaltes - Teil 2:
Blockaufschluss/Dampfdestillationsverfahren (ISO 5983-
2:2005)

This European Standard was approved by CEN on 1 June 2005.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Foreword

This document (EN ISO 5983-2:2005) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 34 "Agricultural food products" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 327 "Animal feeding stuffs - Methods of sampling and analysis", the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by January 2006, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by January 2006.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 5983-2:2005 has been approved by CEN as EN ISO 5983-2:2005 without any modifications.

**Animal feeding stuffs — Determination of
nitrogen content and calculation of crude
protein content —**

**Part 2:
Block digestion/steam distillation method**

*Aliments des animaux — Détermination de la teneur en azote et calcul
de la teneur en protéines brutes —*

Partie 1: Méthode de digestion en bloc et distillation à la vapeur



PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

© ISO 2005

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20
Tel. + 41 22 749 01 11
Fax + 41 22 749 09 47
E-mail copyright@iso.org
Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

Foreword	iv
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	2
4 Principle	2
5 Reagents	2
6 Apparatus	4
7 Sampling	4
8 Preparation of test sample	5
9 Procedure	5
10 Calculation and expression of results	7
11 Precision	8
12 Test report	9
Annex A (informative) Results of interlaboratory test	10
Annex B (informative) Automatic distillation with potentiometric endpoint detection	13
Bibliography	14

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 5983-2 was prepared by Technical Committee ISO/TC 34, *Food products*, Subcommittee SC 10, *Animal feeding stuffs*.

This first edition of ISO 5983-2, together with ISO 5983-1:2005, cancels and replaces ISO 5983:1997, which has been technically revised.

ISO 5983 consists of the following parts, under the general title *Animal feeding stuffs — Determination of nitrogen content and calculation of crude protein content*:

- *Part 1: Kjeldahl method*
- *Part 2: Block digestion/steam distillation*

Animal feeding stuffs — Determination of nitrogen content and calculation of crude protein content —

Part 2: Block digestion/steam distillation method

WARNING — The use of this method may involve the use of hazardous materials, operations and equipment. This standard does not purport to address all the safety risks associated with its use. It is the responsibility of the user of this method to establish appropriate health and safety practices and determine the applicability of local regulatory limitations prior to use.

1 Scope

This part of ISO 5983 specifies a method for the determination of nitrogen content of animal feeding stuffs according to the Kjeldahl method, and a method for the calculation of the crude protein content.

It concerns a semi-micro rapid routine method using block-digestion, copper catalyst and steam distillation into boric acid.

The method is applicable to the determination of greater than 0,5 % Kjeldahl nitrogen in animal feeding stuffs, pet foods and their raw materials.

The method does not measure oxidized forms of nitrogen nor heterocyclic nitrogen compounds.

The method does not distinguish between protein nitrogen and non-protein nitrogen.

NOTE If it is of importance to determine the content of non-protein-nitrogen, an appropriate method can be used.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referred document (including any amendments) applies.

ISO 385:2005, *Laboratory glassware — Burettes*

ISO 1871, *Agricultural food products — General directions for the determination of nitrogen by the Kjeldahl method*

ISO 6498:1998, *Animal feeding stuffs — Preparation of test samples*